



### 名花有主

「你們不知在講些甚麼？」鄧和銘啼笑皆非，全是杜得這滑頭要約花禮！」

「我沒，開同你們爭論這些！」杜X岔開去，他轉頭平視：「你把我車弄到那去了？」

「泊在小頂的，」

「當然在山頂！」

「別胡說，你把它弄到那裏去的？」

「我這末上過山頂那！」唐平忿然大喊，推了推眼鏡。

「吹牛！那末我的車呢？」

「誰知道！」

「你找誰？」莉莉去接線。

「你找誰？」莉莉對電話問：「哦杜X嗎？他正在我家裡。」

「我的？」杜X向莉莉要電話。

「你家裡打我找誰？」莉莉交給她電話。

「哦——」杜X接電話問：「唐平事情找我，甚麼？交通部通知我，好，好，杜X頹喪的掛了線。」

「甚麼事？」唐平問。

「交通部拖走我的車，」杜X無奈的攤攤手說：「因為我的車停在路中間。」

陶芷向房門虛掩着，離開了一條窄縫，他向着裏邊窺視了壹下，陶芷伏在書桌上寫些甚麼。

他輕輕的叩了幾下。

「誰？」陶芷房裏問。

「是我，我來。」

「進來吧，」她懶懶的說。

他推開門，走進去，陶芷沒看他。

「這屋不睡？」他站近前。

「才十點呢，」她還寫着。

「寫信？」他問。

「唉，你別看人家寫信好嘛。」陶芷憤憤的用手蓋住信箋，然後回頭看他。

「怎麼說，半夜三更跑到人家房裏來，」

「才十點呢，」他學她口氣，「我寫信了，你信了，給她的信。」

「唉，」她又去翻過信封，不讓你看見。

「看都看清楚了，還翻來做甚麼。」他揮揮地笑着，「我以你寫信書呢。」

「是，又怎樣？」她望着他。

「有什麼，他發覺了，」你要愛上別，有甚麼辦法。」

「這正的好，一下子又失神起來，她困惑於他的話，迷茫的望着哥哥。

「是，不是。」他裝成可憐巴巴說

(以X代名) (四十)

### 癌是否絕症？

「癌如何產生」

隔了若干年後，這種乳頭癌可能會發展成爲膀胱癌。

「壹玖〇〇年，德國曾調查過本(紳頭)安(旁肉)生產工廠的工人們，揭開了這層紗幕，發現有十萬名工人中，有壹百七十七名患有膀胱癌，不簡單啊，在壹千名工人中，就有壹名工人患有癌症。」

這些病者都是在這工廠中長期工作後，壹般經過八至拾年這麽長的工作時間，才被發現，新發明，這叫膀胱內的尤狀增殖，即便在患癌已經離開本安生產工廠的工作後，隔了拾至十五年，也還可轉變成癌。

人們想，這爲甚麼這些工廠會有該病出現呢？經過不斷的實驗研究，後來發現，這些工廠中曾使用過某些(炭氣)(下同)物質，含有炭物質很多，究竟是那壹種呢？目前還不能完全肯定，不過知道本安，或一些黃色染料，都有造成該病的可能。

本安是從體內隨小便排泄出來的物質，假使將這些物質長期注射于狗的體內，膀胱內會有尤狀增殖物出現。

(式七)

### 成功的途徑

倘若靜坐五分鐘，細心思索世上某些領袖，富翁，科學家都具有精力，集中力，進取力，智能力，和有控制時間力等成功條件的。美國有名的「發動成功學院」曾作「首次」在雲南華北接收學員，如你確立了成功的目標，發願備有新式課本和錄音帶授課的課程，課程有個人，你曾在商場上，情場上，政界上，學業上失敗過，如有求成者，可申請入學補救改善修業。

請電話：二六三·三六九四

**暗市黨賓儀館**  
ARMSTRONG & CO.  
304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C.

本店創設四十餘年經驗豐富  
價錢克己服務周到遠近聞名  
華友光顧極表歡迎如有接洽請向李榮

特聘華人經理李顯榮  
本館電話：254-2811  
李榮電話：255-8814

**國際汽車駕駛學校喬遷新址**  
INTERNATIONAL DRIVING SCHOOL  
地址 386 E. Hastings St., 電話 Phone: 684-3044

本校訓練僑胞駕駛汽車大著成因街  
本績以擴充校務增聘助教又定街  
華區改建是以喬遷於喜市  
東三八六號電話六八四三〇  
四四照常服務請各界僑胞注意  
校長林伯篋

**A & B HOME REPAIRS**  
Phone 879-9080

緊急修理水電  
四小時隨時應命  
兼修理天面、屋  
簷水溝、圍牆、  
修理門廊，三合  
土工程，工作精  
良，價錢克己。

專上門修理雪櫃洗衣機乾衣機電爐  
具政府牌照  
收費特廉估價從廉 電話三式七式八六七  
或三式五〇五式七

**雅慈油漆裝修公司**

房屋店舖油漆裝修，大小間格工程，司令執當，地台階梯，裱花紙，修理水瀆當批，瓦面升梯，經驗豐富，價格中平。地址：士登街西叁叁六號

日電話：五式四·四六八壹 夜八七六·六式六八

現有全新屋五十間，位在本埠東部高尚區域，近學校及車站，交通便利，每間均有三睡房，大客廳，土庫底有紅毛坭，不潮濕，清潔空氣好，款式多，機會難逢，預早選擇，機會難逢，欲知詳細情形，請電話與馬煥煥接洽。

電話：四三五·一九五六

**廣生雜貨行**  
238 PENDER ST. E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032

紅芽芋仔  
揀手馬蹄  
大肉生羌  
鮮白菓  
沙坪粉葛  
各種新菜米  
大三牙或  
上海皮蛋

每逢星期式猪肉、牛肉、大減價，歡迎光顧。

新到

茅根竹蔗精  
錢樹田氣痛丸  
三角嘜止痛散  
上海新菜甫  
日本扒尤魚  
金山特級咸蛋  
黃貞庵膏藥

**你的公債券 應被焚燬嗎？**

你的大屋可有保險防火盜賊保險嗎？最穩固地方莫如將你所有之貴重物品如公債票、股票、珠寶、金銀、名畫、古玩、文件、簿據、等故在保險櫃內，每過所費不過十仙至其他貴重物品亦可存貯，所費之廉平，請即與本行接洽，切勿遲延，以免後悔。

**BANK OF MONTREAL**  
Canada's First Bank  
PENDER & COLUMBIA STS  
BRANCH  
經理 馬國材  
由壹八零七年為加國各界人士服務

**片打實業公司**  
Pender Realty & Insurance  
Agencies Ltd.  
156 E. PENDER ST., MU 2-1851  
Vancouver, B.C.  
李華英 325-3405 梁一強 FA 5-1844 黃潤傑 277-5841 梁鐵武 325-3757

商業樓宇 各種燕梳  
新售房屋 大小相宜

▲喜士定東街紅毛坭磚一連四間舖面十五年新平賣三萬四千元(梁鐵武)  
▲喜士定街東街三百號舖面兩間取價三萬壹千五百元(梁鐵武)  
▲列治治四年新舖名貴大方土庫有車位及睡房取價四萬七千五百元(黃潤傑)  
▲喜士定街乃蘭街西人舖七西裝舖裝修華雅有酒房若加裝修生意更好全價一萬三千二百元(梁鐵武)  
▲喜士定東街尾近沙大學新屋新屋角屋位置三個睡房兩個坐廁同在壹層大屋取價三萬四千元(梁鐵武)  
▲北雲街華英舖每月生意壹萬七千七百元無競爭好架樓店主要休息買賣三萬三千元(梁鐵武)  
▲西福街角十八號舖三合土租文樓每年入息三萬四千元取價三十萬(梁鐵武)  
▲近大學街四區五五號 間舖面二十組一個睡房文雅角位置年租叁萬九千五百元取價式十七萬五千元(梁鐵武)  
▲商業區地段位於二十二街東式千九百號東南角地段一百七十尺全價六萬六千元(梁鐵武)

**美寶**

女界美容院  
容美界女  
上樓九東街定士喜  
五一四六三八六話電  
約預話手老夫工製  
意滿徽保新最型

林普安接運貨物行李  
並代理 AMWAY 公司  
日用品  
電話：日 684-4726, 681-3712  
夜 974-7072

**中余健漢**  
廣東中醫學校畢業  
考院衛生部註冊  
在國內行醫及香港行醫廿餘年  
香港五邑工商會醫務顧問  
現由香港抵雲高華埠，定居佐治街東，  
224 1/2 余風采堂式樓  
電話：六八八·五二八九

**園桃**  
HO INN CHOP SUEY  
79 PENDER ST. E.  
VANCOUVER 4, B.C.

廚師上等  
調味烹飪  
地方雅潔  
招呼妥當  
大廳小酌  
隨時應命  
備有光顧  
格外歡迎

香港九龍黃大仙  
財帛觀音神廟  
設片打街七百壹十九號門牌歡迎各界  
善男信女光臨參拜有求必應或外埠來信  
求簽代求神求詳詳解答  
電話 255-8874 司理人黃植桂啓  
719 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

**光日袁**  
K. Y. DESIGN  
1414 W. 70th AVE.,  
Phone: 263-4656

裝修旅店  
殯館房屋  
改造華麗  
設計佈置  
免費估價  
屋宇圖則  
大小工程  
取價公平  
僑胞光顧  
一律歡迎

**Hi-Craft Service**  
337 PRIOR ST. (MAIN)  
電話 254-2797-874-8348  
9 to 9 - 7 Days

專修傳真機，收音機，  
立體聲機，自動洗衣機，  
乾衣機及各種大小  
電器，保證妥當，僑胞  
光顧，格外歡迎。  
司理人：關榮開接洽

**店飯冠金**  
GOLDEN CROWN REST.  
538-540 Main St.,  
Vancouver, B.C.  
Phone: 688-3329

專營中國南北  
菜式時間早上  
十一時半至晚  
上九時半敬希  
各位光臨指導  
由即日起  
供應茶點

**忠許**  
價廉物美  
電話六六·八〇三

**明達**  
承接木工油漆  
專做裝修門及時代化傢俬  
備有光顧無任歡迎  
日夜電話 876-4740

**記昌**  
承接泥水木工傢  
私各等大小工程  
忠誠爲僑胞服務  
工作快捷妥當  
電話六五·五九七

**室茶園雅**  
號十七百二街路跑址地  
電話六八·六五二七

精製  
中西點心  
龍鳳喜飽  
賀壽桃飽  
宴會茶點  
中秋月餅  
特設小茶

**樓翠翡**  
JADE PALACE  
252 E. PENDER ST.,  
Tel. 684-3525

有做有  
特別小  
南北美  
僑胞服  
享口福  
打牙祭